



**SCUOLA ITALIANA di TEHERAN "Pietro Della Valle"**  
**Modulo di Iscrizione - a.s. 2022/2023**

**SCUOLA dell'INFANZIA - PRIMARIA - MEDIA -LICEO**

Foto

**Provenienza:**

interna     esterna     altro

Cognome .....

Nome .....

Sesso    M         F

Passaporto/C.I. nr. ....

- Scuola dell'Infanzia**
- classe 3 anni
  - classe 4 anni
  - classe 5 anni (Preparatoria)

- Scuola Primaria**
- classe prima
  - classe seconda
  - classe terza
  - classe quarta
  - classe quinta

- Scuola Media**
- classe prima
  - classe seconda
  - classe terza

- Liceo scientifico**
- classe prima
  - classe seconda
  - classe terza
  - classe quarta

- Altro**         **CORSO DI ITALIANO / LIVELLO A1/A2/B1/B2**

È stato sottoposto/a alle vaccinazioni obbligatorie  Sì  No

Età ..... data di nascita ..... luogo di nascita .....

Nazionalità: .....

Lingua madre: .....

Altre lingue parlate: .....

Indirizzo abitazione .....

Tel. (casa) .....

Cognome e Nome del **PADRE** .....

Professione .....

Nome della Società o Organizzazione .....

Tel. (Ufficio) ..... E-mail personale .....

Cellulare/WhatsApp .....

Cognome e Nome della **MADRE** .....

Professione .....

Nome della Società o Organizzazione .....

Tel. (Ufficio) ..... E-mail personale .....

Cellulare/WhatsApp .....

Situazione matrimoniale dei genitori: Coniugati  Separati  Divorziati

Se separati o divorziati, l'allievo/a è affidato dal giudice a .....

Allegati:  copia Passaporto/Carta d'identità ALUNNO/A

copia Passaporto/Carta d'identità PADRE

copia Passaporto/Carta d'identità MADRE

copia Certificato Vaccinazioni

Consapevoli delle responsabilità cui andiamo incontro in caso di dichiarazioni false o mendaci, attestiamo che quanto sopra indicato corrisponde al vero.

Data .....

**Firme**

Padre: .....

Madre: .....

# RETTE ANNO SCOLASTICO 2022/2023

LE RETTE SONO INDICATE IN EURO E NON VERRA' ACCETTATA ALTRA VALUTA

## STUDENTI INTERNI (già frequentanti)

	1° RATA Entro il 21.07.2022 h. 15.00	2° RATA Entro il 15.09.2022 h. 15.00	3° RATA Entro il 15.12.2022 h. 15.00
INFANZIA	1280 €	965 €	965 €
PRIMARIA	1575 €	1175 €	1175 €
MEDIA	1870 €	1405 €	1405 €
LICEO	2835 €	2130 €	2130 €

N.B. Il pagamento dell'intero importo entro il 21 Luglio 2022 dà diritto allo sconto del 10% sulla retta.

## STUDENTI ESTERNI (nuovi iscritti)

I neo-iscritti devono saldare l'intera retta entro il 29 Settembre 2022.

Se il pagamento avviene entro il 1° Settembre 2022 si ha diritto al 10% di sconto.

	UNICA RATA Entro il 29.09.2022 h. 15.00
INFANZIA	3210 € + 100 € (tassa di iscrizione)
PRIMARIA	3925 € + 100 € (tassa di iscrizione)
MEDIA	4680 € + 100 € (tassa di iscrizione)
LICEO	7095 € + 100 € (tassa di iscrizione)

## PER TUTTI GLI ISCRITTI (INTERNI ED ESTERNI)

• **NON SI ACCETTANO BANCONOTE DA 500 EURO**

• **SCONTI FAMIGLIA:** 25% SCONTO sulla retta del 2° figlio iscritto

30% SCONTO sulla retta dal 3° figlio iscritto

N.B. Le rette già scontate non hanno diritto all'ulteriore sconto del 10%

• **IL MATERIALE DIDATTICO** (libri, quaderni, diari), il **SERVIZIO MENSA** (pasti e snack), l'**ASSICURAZIONE ALL RISK** e periodici **TEST PCR** per il Covid19 sono compresi nella retta. I libri vengono forniti una sola volta. In caso di smarrimento, la famiglia dovrà provvedere al pagamento della seconda copia.

- Non sono ammesse riduzioni delle rette per assenze, ritiri, espulsioni o motivi non dipendenti dalla scuola

- L'iscrizione è valida dal momento in cui lo studente viene ammesso fino alla fine dell'anno scolastico sempre che il pagamento della retta sia stato effettuato secondo le modalità di cui sopra

- **In caso di ritardo nel pagamento della retta (è tollerato un ritardo massimo di 10 gg rispetto alla date indicate sopra), la Scuola procederà in automatico a non far entrare lo studente in aula e a non farlo partecipare alle lezioni e a non accettarne la preiscrizione per l'anno successivo nel caso ci fossero ancora delle pendenze amministrative.**

- La Scuola, altresì, si riserva il diritto di espellere in qualsiasi momento lo studente che, secondo il solo e inappellabile giudizio della Scuola, osservi un comportamento non adeguato verso la comunità scolastica.

- In caso di non ammissione alla classe successiva per valutazioni insufficienti e non per assenza di frequenza, alla retta dell'anno successivo viene applicato uno sconto del 50%.

- per mancanza di monete, se l'importo totale da pagare termina con 1 o 2, la cifra verrà arrotondata per difetto a 0. Se l'importo totale termina con 3 o 4, la cifra verrà arrotondata per eccesso a 5 euro.

- **Per la Scuola dell'Infanzia non sono previste iscrizioni e frequenze parziali.**

- **All'atto dell'iscrizione per la Scuola Primaria, Media e Liceo, gli alunni di nazionalità iraniana devono esibire l'autorizzazione scritta rilasciata dal Ministero della Pubblica Istruzione iraniano.**

Abbiamo letto con attenzione quanto scritto sopra. Siamo consapevoli che con l'accettazione della domanda d'iscrizione avremo sottoscritto un contratto con la Scuola ed esprimiamo il nostro pieno consenso ad accettare i termini e le condizioni riportati in questa domanda d'iscrizione. Inoltre, in qualità di genitore/tutore del minore, dichiaro di essere a conoscenza dei miei diritti secondo quanto statuito dall'art. 13 della Legge no. 675/96 relativamente al trattamento dei dati personali e autorizzo la Scuola italiana di Teheran "Pietro della Valle" a usare i dati contenuti in questa domanda di iscrizione unicamente per gli scopi istituzionali della Scuola. (Legge no. 675 del 31 Dicembre 1996, art. 27).

Firme

Padre: .....

Madre: .....

**Modulo per l'esercizio del diritto di scegliere se avvalersi o non avvalersi dell'insegnamento della religione cattolica (PRIMARIA, MEDIA, LICEO)**

Alunno/a \_\_\_\_\_

Classe .....

Premesso che lo Stato Italiano assicura l'insegnamento della religione cattolica nelle scuole di ogni ordine e grado in conformità all'Accordo che apporta modifiche al Concordato Lateranense (art. 9.2), il presente modulo costituisce richiesta all'autorità scolastica in ordine all'esercizio del diritto di scegliere se avvalersi o non avvalersi dell'insegnamento della religione cattolica. La scelta operata all'atto dell'iscrizione ha effetto per l'intero anno scolastico cui si riferisce e per i successivi anni di corso in cui sia prevista l'iscrizione d'ufficio, compresi quindi gli istituti comprensivi, fermo restando, anche nelle modalità di applicazione, il diritto di scegliere ogni anno se avvalersi o non avvalersi dell'insegnamento della religione cattolica.

Scelta di avvalersi dell'insegnamento della religione cattolica

Scelta di **NON** avvalersi dell'insegnamento della religione cattolica

**Firma:** \_\_\_\_\_  
Genitore o chi esercita la potestà per gli alunni

Data \_\_\_\_\_

**Modulo integrativo per la scelta degli alunni che NON si avvalgono dell'insegnamento della RELIGIONE CATTOLICA.**

Consapevole che la scelta all'atto dell'iscrizione ha effetto per l'intero anno scolastico cui si riferisce, chiede, in luogo dell'insegnamento della religione cattolica:

- Attività alternativa con l'assistenza di personale docente (studio assistito o lezioni di recupero)
- Uscita dalla scuola (solo se coincidente con la prima o ultima ora di lezione).(\*) (solo per media e liceo)

(\*) nel caso di studente minore subentra la responsabilità del genitore o di chi ne fa le veci, pertanto è necessario che la dichiarazione dello/a studente, di uscita dalla scuola, sia controfirmata dal genitore e che il genitore o chi esercita la patria potestà dia puntuali indicazioni per iscritto in ordine alle modalità di uscita dell'alunno dalla scuola.

**data** \_\_\_\_\_

**Firma dell'alunno/a** \_\_\_\_\_

**Firma del genitore o di che ne fa le veci** \_\_\_\_\_

---

Art. 9.2 dell'accordo con prot. Addizionale tra la Repubblica Italiana e la Santa Sede firmato il 18.02.2984, ratificato con la legge 25.03.85, n.121, che apporta modificazioni al Concordato Lateranense dell'11.02.1929:  
"La Repubblica Italiana, riconoscendo il valore della cultura religiosa e tenendo conto che i principi del cattolicesimo fanno parte del patrimonio storico del popolo italiano, continuerà ad assicurare, nel quadro delle finalità della scuola, l'insegnamento della religione cattolica nelle scuole pubbliche di ogni ordine e grado. Nel rispetto della libertà di conoscenza e della responsabilità educativa dei genitori, è garantito a ciascuno il diritto di scegliere se avvalersi o non di detto insegnamento. All'atto dell'iscrizione gli studenti o i loro genitori eserciteranno tale diritto, su richiesta dell'autorità scolastica, senza che la loro scelta possa dar luogo ad alcuna forma di discriminazione.

**SCHEDA MEDICA – MEDICAL CARD** a.s. 2022/2023

**da compilare obbligatoriamente ai fini dell'iscrizione**  
**to be filled out compulsorily for enrollment purposes**

Cognome e nome dell'alunno .....

*Family name and name of the student*

Classe .....

*Class*

Nato/a con

*Born via*

parto naturale  
*natural childbirth*

parto cesareo  
*ceasarian section*

Figlio unico  
*Only child*

con fratelli o sorelle  
*with brothers or sisters*

Allergie:  
*Allergies*

alimentari  
*food*

medicinali  
*medicinals*

piante, pollini  
*plants and pollens*

animali  
*animals*

nessuna  
*none*

Indicare quali .....

*indicate* .....

.....

Terapie in corso o medicinali assunti: .....

*Current therapies or medicine taken*

Precedenti malattie: .....

*Pre-existing disease*

Interventi chirurgici subiti: .....

*Undergore surgeries*

Ricoveri in ospedale: .....

*Hospitalization record*

(Eventualmente indicare in quale ospedale): .....

*(indicate which hospital)*

Data .....

*Date*

Firma del Padre .....

*Father's signature*

Firma della Madre .....

*Mother's signature*

**PER I NEOISCRITTI NON ITALOFONI**

Io sottoscritto/a .....

Genitore di .....

Dichiaro di essere consapevole delle oggettive difficoltà che l'iscrizione di mio/a figlio/a nella scuola italiana potrà comportare dal punto di vista linguistico e disciplinare, a causa della sua non conoscenza della lingua italiana.

Dichiaro fin d'ora di accettare tutte le decisioni che il Consiglio di classe riterrà opportune in relazione ai risultati attesi e conseguiti, approvando sin da ora strumenti e metodologie adottate dalla scuola per l'alfabetizzazione dello studente e il suo graduale inserimento nella classe in cui viene iscritto.

**FOR NEW STUDENTS WHO DO NOT SPEAK ITALIAN**

I, the undersigned .....

parent of .....

I declare to be aware of the objective difficulties that the registration of my child in the Italian school may involve from the linguistic and disciplinary point of view, due to his / her lack of knowledge of the Italian language.

I hereby declare that I accept all the decisions that the Council of Teachers deems appropriate in relation to the expected and achieved results, approving from now on the tools and methodologies adopted by the school for the student's language learning and his/her gradual insertion in the class in which the student is registered.

Tehran, .....

Signature .....